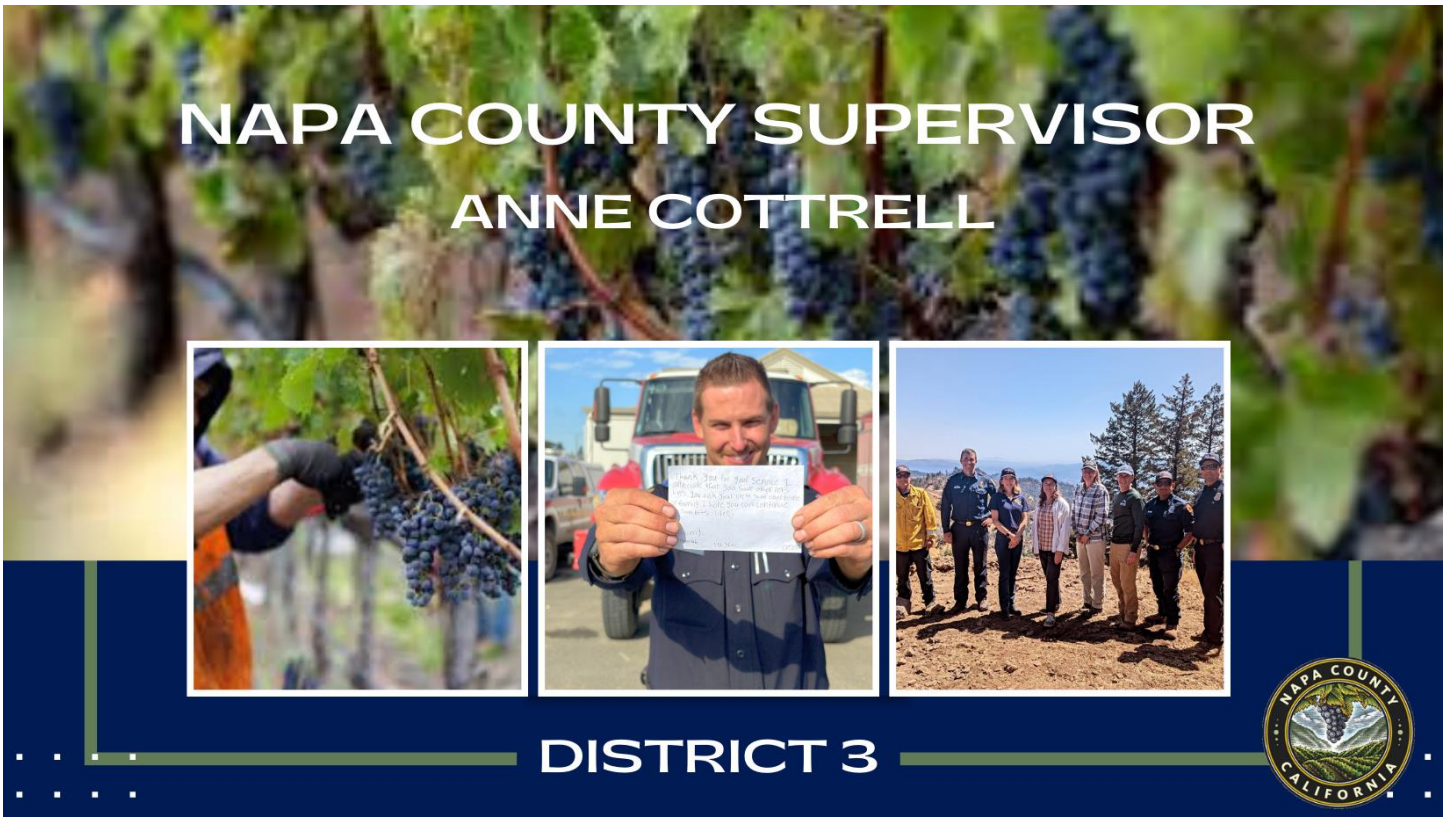


NOTICIAS DEL DISTRITO 3

Septiembre de 2025

Bienvenidos a la edición de septiembre de nuestro boletín del Distrito 3. ¡Ha sido un mes muy ajetreado! En esta edición, encontrarán un video con información actualizada sobre el incendio de Pickett, a cargo del subjefe del Departamento de Bomberos del Condado de Napa (NCFD), JC Greenberg, y algunas de mis conclusiones y agradecimientos. También encontrarán información sobre los próximos eventos comunitarios para jóvenes y familias; un enlace a recursos laborales (tanto para empleados como para posibles empleadores) y más.

Y finalmente, un recordatorio de que este mes comenzó con el Día del Trabajo: no solo un divertido fin de semana de tres días, sino también una oportunidad para reconocer y celebrar a los trabajadores que mantienen nuestras comunidades seguras y saludables, construyen nuestro futuro y hacen que nuestras economías funcionen. A nuestros trabajadores agrícolas y bomberos, maestros y enfermeras, electricistas y equipos de bodegas, mecánicos y personal de restaurantes, y a tantos más: ¡gracias por su trabajo!

Gracias por leer y, por favor, contáctame (**anne.cottrell@countyofnapa.org**) o mi asistente de distrito Leah (**leah.doyle-stevens@countyofnapa.org**) con cualquier pregunta o inquietud relacionada con el condado.

Cordialmente,

Anne

EN LA SALA DE JUNTAS

Resumen posterior al incidente del incendio de Pickett

El subjefe de bomberos, JC Greenberg, presentó a la Junta un resumen de la exitosa respuesta al incendio de Pickett, destacando los esfuerzos coordinados de 2800 personas, voluntarios y personal de apoyo que limitaron los daños estructurales y protegieron a la comunidad. Puede ver la presentación completa.**aquí**.

Reunión conjunta especial de la BOS y la Comisión de Planificación

La semana pasada, mis colegas y yo convocamos una reunión conjunta de la Junta de Supervisores y la Comisión de Planificación del Condado de Napa. Escuchamos cuatro presentaciones sobre el estado de la industria vitivinícola, incluyendo su economía, algunos beneficios ambientales y comunitarios, y el marco financiero y legal que la rodea. Puede obtener más información sobre el impacto financiero de la industria **aquí**. Gracias a los Viticultores del Valle de Napa por organizar la presentación y a todos los miembros de la

EN EL CALENDARIO

¡RESERVA LA FECHA!

Por favor, haga planes para unirse a mí para mi 3.ª jornada anual de puertas abiertas y campaña de donaciones del Distrito 3.

Jueves, 11 de diciembre de 2025

5:30 p. m. a 7:30 p. m.

Ubicación por confirmar

Día de la Independencia de México en la Biblioteca de St. Helena

¡Únase a la celebración anual del Día de la Independencia de México en la Biblioteca de St. Helena el 16 de septiembre! Disfrute de una tarde festiva con música del Mariachi Juvenil Aguascalientes, el Ballet Folklórico Quetzal,

comunidad y actores de la industria que asistieron. Fue fantástico ver las conversaciones que se desarrollaron entre los diferentes grupos de interés después de la reunión. ¡Por seguir dialogando y aprendiendo juntos!

Mes del Desarrollo de la Fuerza Laboral

En nuestra última reunión, mis colegas y yo dimos la bienvenida al personal de **Agencia de Salud y Servicios Humanos del Condado de Napa (HHSA)** y Alianza **de la Fuerza Laboral de la Bahía Norte.** Nos informaron sobre su trabajo y, juntos, celebramos septiembre de 2025 como el Mes del Desarrollo Laboral en el Condado de Napa. Siempre es un buen momento para recordar que una fuerza laboral calificada y bien capacitada es esencial para la vitalidad económica y la resiliencia del Condado de Napa.

¿Sabías que la HHSA ofrece espacio de oficina y colabora con Workforce Alliance? Sus ofertas incluyen **CareerPoint North Bay**. Una red de centros de desarrollo profesional en varios condados. CareerPoint ofrece soluciones de empleo y capacitación para empresas y personas que buscan empleo en el Norte de la Bahía.. Si reside en la zona y busca trabajo o si es una empresa que busca contratar, le invito a que haga clic **aquí** para conocer más sobre todos los servicios que ofrecen en el espacio laboral profesional.

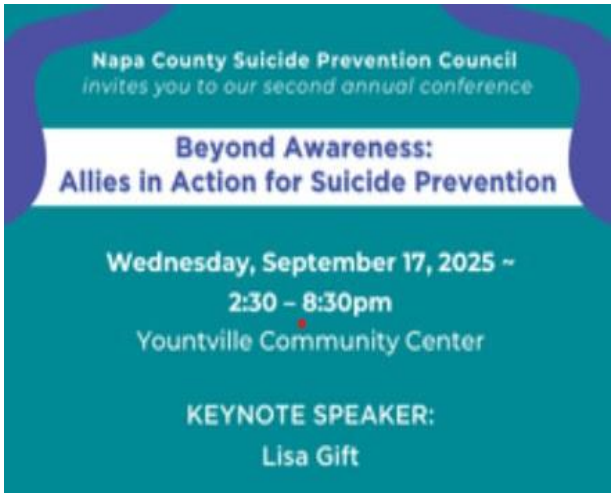
artesanías, comida y mucha diversión. Un representante del Consulado de México estará presente para dar el tradicional "Grito". Este evento es gratuito para toda la familia.

Martes 16 de septiembre de 2025

5:30-8:00 p.m.

Biblioteca de St. Helena

1492 Library Lane



Evento de concientización sobre la prevención del suicidio en Yountville

Se invita a los residentes a unirse al Consejo de Prevención del Suicidio del Condado de Napa para su segunda conferencia anual, Más allá de la concientización: aliados en acción para la prevención del suicidio, el miércoles 17 de septiembre de 2025 en el Centro Comunitario de Yountville.

Este evento gratuito incluye paneles de expertos sobre factores de protección para adultos mayores y veteranos; una capacitación en vivo para aliados con The Trevor Project; una feria de recursos; y una conferencia magistral a cargo de Lisa Gift, defensora de la salud mental y concejal de la ciudad de Calistoga. Hay una cena opcional disponible

_____

EN LA TIERRA (y en el aire!)

Pickett Fire - Con Gratitud

El resumen anterior del jefe Greenberg presenta mucha información útil sobre el incendio de Pickett; quiero agregar solo algunas observaciones y agradecimientos.

En primer lugar, tuvimos mucha suerte con el resultado de este incendio, gracias a una respuesta increíble y al gran esfuerzo de equipo en la prevención de incendios forestales. Pero, especialmente en las primeras horas y días del incendio, sé cuánto miedo y ansiedad sintieron los residentes, dado que muchos se han enfrentado a múltiples incendios y evacuaciones. Y si bien no hubo pérdidas humanas y los daños estructurales fueron mínimos en este incendio, sabemos que algunos productores han sufrido daños en sus viñedos y pérdidas de cosechas. Sé que este seguirá siendo un momento difícil para los negocios y familias locales. Si necesita apoyo, comuníquese con mi oficina o directamente con los servicios del condado; trabajaremos para conectarlo con los recursos necesarios.

A continuación, quiero expresar mi gratitud. En nombre de los residentes del Distrito 3, GRACIAS a todos los bomberos del Departamento de Bomberos del Condado de Napa, tanto de tiempo completo como voluntarios, y a la Oficina del Sheriff del Condado de Napa; a la Unidad Nacional de

por $20.

Puede registrarse hoy a través de estos enlaces: Inglés|Español

Miércoles 17 de septiembre de 2025

2:30- 8:30 p.m.

Centro comunitario de Yountville

6516 Washington St.

Calabaza flotante de Calistoga

Apunta tu calendario para darte un chapuzón en la Piscina Comunitaria de Calistoga con la Calabaza Flotante de Halloween. Los niños podrán saltar a la piscina para elegir su propia calabaza flotante, secarla y decorarla. También habrá refrigerios de Halloween. ¡No olvides traer tu traje de baño!

Haga clic aquí Para completar la preinscripción requerida o llamar al 707-942-2838. Este evento es GRATUITO para residentes de Calistoga. Para niños de 3 a 12 años.

Bomberos de Cal Fire Sonoma y al Equipo de Gestión de Incidentes 4; al Jefe del NCFD, Matt Ryan, y al Subjefe, JC Greenberg; al Subjefe, Brian Ham; y a los numerosos socorristas de apoyo mutuo y contratados que vinieron de todo el estado para proteger a nuestras comunidades. (¡Adelante, operadores de excavadoras y pilotos de helicópteros!)

Gracias también a la Ciudad de Calistoga, al Recinto Ferial de Calistoga, a la Expo del Valle de Napa y al Parque Skyline por organizar las operaciones. Y a nuestro Comisionado de Agricultura y a nuestros grupos industriales, gracias por su aporte, apoyo y colaboración mientras trabajamos juntos para comprender el impacto de este incendio. Estoy muy orgulloso de la respuesta de todos estos equipos.

Estoy sumamente agradecido por el trabajo en equipo entre tantos colaboradores: la planificación estratégica y el trabajo de campo de Napa Firewise; las conexiones comunitarias y las estrategias proactivas desarrolladas por nuestros 23 Consejos Locales de Seguridad contra Incendios; la promoción y la inversión en líneas de excavadoras de Napa Valley Vintners y otros; y el apoyo continuo y la infraestructura del Condado de Napa y el NCFD. Un reconocimiento especial al Jefe Ryan Isham por su liderazgo en los proyectos de quema prescrita; estos son elementos clave para proteger nuestros paisajes contra el fuego.

Sabemos que nuestras sólidas alianzas y acciones locales nos ayudaron a estar mejor preparados para este incendio forestal. Hemos logrado avances significativos en la prevención de incendios forestales: proyectos de reducción de combustible, limpieza de caminos y líneas de excavadoras. Estas estrategias, entre otras, han marcado la diferencia.

La recuperación del incendio de Pickett continuará y, lo que es más importante, aún nos encontramos en condiciones de alto riesgo de incendios forestales. Necesitamos trabajar en el espacio defendible y la mitigación de incendios, y continuar con el progreso que hemos logrado hasta ahora.

Domingo 5 de octubre de 2025

1:00 p.m.

Piscina comunitaria de Calistoga

1745 Washington Street

Foro de Yountville Ready

La Ciudad de Yountville y la Oficina de Servicios de Emergencia del Condado de Napa le invitan a participar en un Foro especial de Yountville Ready. Esta sesión interactiva destacará:

- Consejos prácticos de preparación para incendios forestales, terremotos, cortes de energía y otras emergencias
- Una descripción general del Plan de Operaciones de Emergencia del Condado de Napa y cómo funciona con los esfuerzos de respuesta local de Yountville
- Oportunidades para hacer preguntas, compartir ideas y conectarse con los vecinos.

Ya sea que sea un residente desde hace mucho tiempo o nuevo en Yountville, este foro le brindará herramientas para sentirse más seguro y preparado para lo inesperado.

Haga clic aquí para confirmar su asistencia.

Juntos estamos construyendo resiliencia para proteger vidas, medios de vida, hogares, agricultura y comunidades.

¡Gracias bomberos, policías y todos los socorristas!

¡Gracias a CERT, Ciudad de Calistoga, Napa Valley Expo y Crosswalk Church por intervenir y ayudar cuando la comunidad más lo necesitaba!

Productores agrícolas del condado de Napa afectados por el incendio Pickett

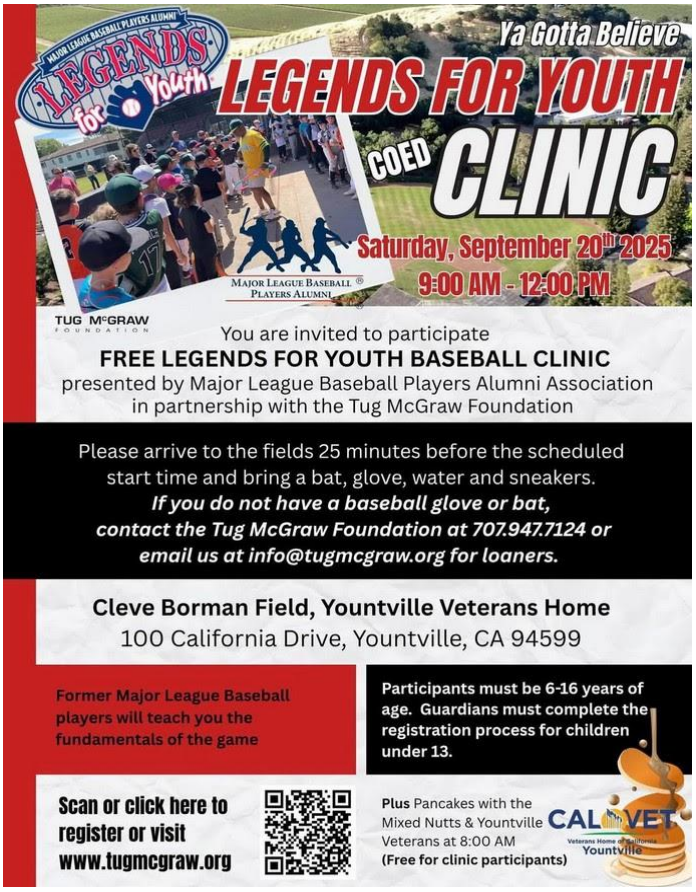
El Comisionado de Agricultura del Condado de Napa ha publicado una estimación inicial que indica que los productores agrícolas del Condado de Napa han sufrido pérdidas de al menos $65 millones a causa del incendio Pickett preliminar. La cifra proviene de la Encuesta de Evaluación de Daños Agrícolas del Condado de Napa, iniciada el 25 de agosto para evaluar las pérdidas reportadas por el sector agrícola. Hasta el momento, se han reportado daños en aproximadamente 1,500 acres, aproximadamente el 3% de la superficie total de producción del Valle de Napa. La uva de vino es el cultivo más afectado, y las colmenas se encuentran entre el ganado afectado. El Comisionado de Agricultura

Domingo 22 de septiembre de 2025

4:00 p. m. and 6:00 p. m.

Centro comunitario de Yountville

6516 Washington St.



Clínica de Leyendas del Béisbol Juvenil

Se invita a los jóvenes atletas y miembros de la comunidad a la Clínica de Béisbol Juvenil "Leyendas", organizada por la Fundación Tug McGraw el 20 de septiembre. Este evento divertido y educativo brinda a los niños la oportunidad de aprender de exjugadores profesionales, desarrollar sus habilidades y disfrutar de un día en el campo.

La clínica también apoya al Hogar de Veteranos del Valle de Napa, conectando a los jóvenes locales con oportunidades para contribuir y participar en nuestra comunidad de veteranos. Para más información e inscribirse, visite **Fundación Tug McGraw**.

continuará rastreando y recopilando datos, y estas estimaciones contribuirán a un informe completo de daños que podría facilitar la elegibilidad para recibir asistencia estatal y federal.

Conozca más sobre la pérdida agrícola estimada aquí.

(La imagen de arriba es un extracto de la entrada ganadora de Julián Pineda para la portada del Informe de Cultivos de 2024. ¡Felicitaciones, Julián!)

ACTUALIZAR—Servicio de línea fija de AT&T

A finales del mes pasado, la AB 470, el proyecto de ley que podría haber puesto fin a las obligaciones de AT&T como "Operador de Último Recurso" de telefonía fija en ciertas áreas, se mantuvo en trámite en la audiencia de archivo en suspenso del Senado. Esto significa que el proyecto de ley no avanzará en 2025. AT&T aún podría continuar con este esfuerzo en 2026 a través de un nuevo vehículo legislativo, por lo que será importante seguir involucrado en este tema.

Continuaré monitoreando los acontecimientos y abogando por un servicio telefónico confiable para todos los residentes del condado de Napa, especialmente en las áreas rurales.

Obtenga más información sobre la **Comisión**

Sábado 20 de septiembre de 2025

9:00 a. m. a 12:00 p. m.

Hogar de Veteranos de Yountville

Campo Cleve Borman

100 California Drive

Desfile de moda del Cofre de la Esperanza 2025

Marque su calendario para el l**Desfile de moda del Cofre de la Esperanza**¡Sucederá el próximo mes!

Experimente este evento único en el que podrá adquirir accesorios y joyas impresionantes directamente de las modelos.

Este evento apoya al **Centro Familiar Cope** y sus Programas de prevención del abuso infantil en el condado de Napa.

¡El espacio es limitado! Haga clic **aquí** Para obtener más información y comprar entradas

de Servicios Públicos de California – Operador de Último Recurso aquí.

A TRAVÉS DE LAS LÍNEAS DEL CONDADO

Asociación Nacional de Condados

Me complace compartir mi reciente nombramiento como Presidenta del Consejo de Innovación de Condados Resilientes de la Asociación Nacional de Condados (NACo). NACo apoya a los gobiernos de condado de todo el país, promoviendo políticas eficaces, proporcionando recursos y mejores prácticas, y conectando a los condados para compartir soluciones a desafíos comunes.

Como presidenta del grupo de Condados Resilientes, trabajaré con los líderes de los condados de todo el país para explorar estrategias que fortalezcan la resiliencia comunitaria, abarcando temas como la preparación para emergencias, la adaptación climática, la salud pública y la protección de la infraestructura. Esta función permite al Condado de Napa participar activamente en el desarrollo de soluciones y nos brinda la oportunidad de aportar recursos, perspectivas y colaboraciones a nuestros residentes.

Agradezco esta oportunidad y espero aplicar lo aprendido para que nuestra comunidad sea más segura, más fuerte y esté mejor preparada para el futuro. Para más información sobre NACo y sus programas, visite **www.naco.org**.

Sábado, 4 de octubre de 2025

2:00-4:00 p.m.

St. Helena, California

El muro que cura

La ciudad de American Canyon presentará "El Muro que Sana", una réplica itinerante a escala de tres cuartos del Monumento a los Veteranos de Vietnam, junto con una unidad educativa móvil. La exposición, abierta las 24 horas en el Parque Independence, será gratuita.

Este conmovedor monumento rinde homenaje a los más de 58.000 hombres y mujeres que murieron durante la Guerra de Vietnam y ofrece un espacio para la reflexión y el recordar. Obtenga más información o participe.aquí.

16-19 de octubre de 2025

Parque de la Independencia

20 Benton Way, Cañón Americano

Grupo de trabajo sobre incendios forestales y resiliencia forestal

Como parte de mi trabajo con los Representantes de los Condados Rurales de California, soy su representante en el Grupo de Trabajo de Resiliencia Forestal y contra Incendios Forestales de California. Durante la reunión regional de la semana pasada en el sur de California, tuve la oportunidad de visitar el lugar del incendio de Eaton y escuchar las lecciones del personal de primera respuesta. También transmití el agradecimiento del Condado de Napa al director de Calfire, Joe Tyler, y compartí con el grupo cómo nuestras colaboraciones locales y el trabajo previo al incendio que nos ayudaron a estar mejor preparados para el incendio de Pickett.

El Grupo de Trabajo es una iniciativa de colaboración entre organizaciones federales, estatales, tribales, locales y privadas. Actualmente, está desarrollando un plan de trabajo que servirá como guía para la prevención de incendios forestales. Puede obtener más información sobre la misión y los Grupos de Trabajo **aquí**.

==========

EN LA COMUNIDAD

Paquetes de confort para trabajadores agrícolas

Un gran agradecimiento al vicealcalde de Calistoga, Irais López-Ortega, por organizar la campaña de donaciones que llena los paquetes de artículos de primera necesidad para los trabajadores agrícolas durante la temporada de cosecha. Nuestros trabajadores agrícolas son fundamentales para el éxito agrícola del condado de Napa y vitales para la salud de nuestra comunidad.

Si desea mostrar su apoyo, puede comunicarse con la vicealcaldesa López-Ortega al (707) 294-8379 o visitar su tienda en Calistoga, Irais of the Valley, para obtener más información sobre cómo donar artículos o ser voluntario.

(Manténgase seguro e) INFORMADO

Consejo de seguridad contra caídas—¡Prepare una bolsa de emergencia!

¿Qué hay en tu bolsa de emergencia?

¿Tiene listo su kit de emergencias por si usted o un ser querido lo necesita? Ahora es el momento ideal para asegurarse de que su kit de emergencias esté abastecido y listo para usar.

La mayoría de los artículos son económicos y fáciles de encontrar, y cualquiera de ellos podría salvarle la vida.

¿Va a la tienda? **Descargue una versión imprimible de** FEMA para que los lleve consigo. Una vez que revise los artículos básicos, considere qué necesidades únicas tiene su familia, como suministros para mascotas, o **personas mayores**.

Aquí están las sugerencias de **la Cruz Roja Americana**.

La Biblioteca del Condado de Napa celebra el cumpleaños de California

¡Este mes se celebra el 175.° aniversario de la independencia de California! Para celebrarlo, la Biblioteca del Condado de Napa presenta esta maravillosa exhibición que destaca el animal estatal (el oso grizzly), el ave estatal (la codorniz) y la flor estatal (la amapola de California), además de información sobre los símbolos estatales (¡y hay muchos más!) y la historia de los nativos americanos del estado. También tienen una selección de libros sobre California. ¡Visitenla, vean la exhibición, tómense una foto con el oso y exploren los libros!

Celebre más sobre nuestro gran estado en la Biblioteca **Estatal de California** y en su sitio web en **www.library.ca.gov.**

Programa de astillado del condado de Napa

La contención del incendio Pickett demuestra la importancia de un espacio defendible. Aproveche hoy mismo el Programa de Astillado del Condado de Napa: es gratuito para todos los residentes de las zonas no incorporadas del Condado de Napa. Inscríbase .**aquí**.

Formas de conectarse y encontrar información

Eso es todo por esta edición. ¡Gracias por leer! Si tiene alguna pregunta o un tema sobre el que le gustaría leer aquí, envíeme un correo electrónico a anne.cottrell@countyofnapa.org . También puede ponerse en contacto enviando un correo electrónico a Leah, mi asistente de distrito, a leah.doyle-stevens@countyofnapa.org.

Para ver mis actualizaciones semanales, siga mi página de Facebook en Supervisora Anne Cottrell y @supervisorannecottrell en Instagram. El sitio web y de Facebook del condado también son buenas fuentes de información.

Gracias de nuevo. ¡Espero poder servirle y colaborar con usted!

Anne Cottrell